



## Heirat in der Schweiz geplant

---

03/2022

### Dokumente, die Sie persönlich Ihrer Schweizer Vertretung vorlegen müssen

- Gesuch um Vorbereitung der Eheschliessung

#### Für Schweizer Staatsangehörige:

- Original der aktuellen Wohnsitzbescheinigung
- Kopie Personenstandsausweis
- Gültiger Pass oder gültige Identitätskarte

#### Für die ausländische Staatsangehörige:

- Original der Geburtsurkunde / Bayän Wilada / بيان ولادة
- Original der Urkunde über den Zivilstand:
  - a) Ledigkeitsbescheinigung / إفادة عزوبية
  - b) Einzelregisterauszug / Bayän Keid Fardi / بيان قيد فردي
  - c) Familienregisterauszug / Bayän Keid Aaily / بيان قيد عائلي
  - d) Scheidungsurkunde mit Rechtskraftvermerk / Bayän Talak / بيان طلاق
  - e) Scheidungsurteil / Houkm Talak / حكم طلاق
  - f) Todesurkunde der verstorbenen Ehegatten/Ehegattin / Bayän Wafat / بيان وفاة
- Original der aktuellen Wohnsitzbescheinigung
- gültiger Pass

#### Wenn die in der Schweiz wohnhafte Person:

- Kopie der aktuellen Wohnsitzbescheinigung für die Schweiz
- Kopie des gültigen Passes oder der gültigen Identitätskarte

#### Für allfällige gemeinsame Kinder, die noch nicht im schweizerischen Personenstandsregister eingetragen sind:

- Original der Geburtsurkunde mit Abstammung der Eltern
- Original der offiziellen Bestätigung des Kindesverhältnisses oder Vaterschaftsanerkennung
- Original der aktuellen Wohnsitzbescheinigung
- gültiger Pass

#### Für allfällige gemeinsame Kinder, die im schweizerischen Personenstandsregister eingetragen sind:

- Geburtsurkunde
- Kopie des gültigen Passes oder der gültigen Identitätskarte

Die Originaldokumente sind für die zuständige Zivilstandsbehörde in der Schweiz bestimmt und dürfen nicht älter als sechs Monate sein. Sie werden nicht zurückgegeben. Fotokopien werden nicht akzeptiert. Gegebenenfalls können weitere Dokumente angefordert werden.

## Übersetzung

Dokumente, die nicht in einer Schweizer Landessprache oder auf Englisch abgefasst sind, müssen auf Deutsch, Französisch oder Italienisch übersetzt werden.

## Beglaubigung

Alle ausländischen Zivilstandsdokumente müssen vor der Übermittlung an die Schweizer Vertretung vom Aussenministerium beglaubigt werden.

## Visum für die Einreise in die Schweiz zwecks Familiennachzug

- Visa Antragsformular in 3facher Ausführung  
<https://www.sem.admin.ch/sem/de/home/themen/einreise/visumantragsformular.html>
- Reisepass, muss mindestens sechs Monate gültig sein und mindestens zwei freie Seiten aufweisen.
- Strafregisterauszug
- Passfoto: 4 identische Passfotos; neueren Datums, Hintergrund und Gesichtsausdruck neutral, Bildgrösse 3.5 x 4.5 cm.
- A1 Sprachzertifikat / Schulbescheinigung in einer anerkannten Landessprache:  
Nachweis der Sprachkompetenz (A1) der am zukünftigen Wohnort in der Schweiz gesprochenen Sprache. Eine Anmeldung zu einem Sprachkurs wird akzeptiert. Die Liste der anerkannten Sprachzertifikate sind auf der Webseite [www.fide-info.ch](http://www.fide-info.ch) erhältlich.

## Dolmetscher/in

Sollte der/die Antragsteller/in weder Deutsch, Französisch noch Italienisch sprechen/schreiben, ist die Anwesenheit eines Übersetzers (aus dem Arabischen in eine unserer Landessprachen) obligatorisch. Die Kosten sind vom Antragsteller zu tragen.

## Gebühren

Die Gebühren für dieses Vorbereitungsverfahren belaufen sich auf US\$596.00.

## Weitere Informationen

Um eine Ehevorbereitungs und ein Gesuch um Familiennachzug in die Schweiz stellen zu können, muss die im Libanon lebende Person persönlich bei der Botschaft vorsprechen und vorgängig einen Termin beantragen.

Terminvereinbarung: Anfragen sind per E-Mail zu richten an: [beirut.visa@eda.admin.ch](mailto:beirut.visa@eda.admin.ch)

Aushändigung des Entscheides: Der Entscheid wird durch die zuständige Behörde in der Schweiz getroffen. Der/die in der Schweiz wohnhafte Ehepartner/in wird schriftlich über den Entscheid informiert.

Bourj Al-Ghazal, 14ème  
Ave. Fouad Chehab  
Achrafieh, Beyrouth, Liban  
Telefon: +961 (0)1 / 324 129, Fax: (0)1 / 324 167  
[beirut@eda.admin.ch](mailto:beirut@eda.admin.ch), [www.eda.admin.ch/beirut](http://www.eda.admin.ch/beirut)